

Chambre des Représentants

SESSION 1954-1955.

27 JANVIER 1955.

PROJET DE LOI

apportant certaines simplifications à la législation
relative aux impôts directs.

AMENDEMENT

PRÉSENTÉ PAR M. MASQUELIER
AU TEXTE
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Art. 14.

Remplacer le texte du 2° par ce qui suit :

« L'article 2, 2°, est applicable aux cas de cessation définitive et complète d'exploitation à partir du 31 décembre 1951, ainsi qu'aux cas de cessation de l'espèce, antérieure à cette date et qui ont donné lieu à une cotisation faisant l'objet d'une réclamation ou d'un recours non définitivement tranché à la date de la publication de la présente loi au Moniteur Belge. »

» Le délai de réclamation contre les cotisations se rapportant à des cessations définitives et complètes d'exploitation à partir du 31 décembre 1951 et qui ont été établies en opposition avec les dispositions de l'article 2, 2°, ne peut être inférieur à six mois à partir de la date de la publication de la présente loi au Moniteur Belge. »

JUSTIFICATION.

L'article 2, 2°, dispose que les plus-values non-réalisées sur immeubles et outillages professionnels qui ont été immunisées provisoirement, en cours d'exploitation, dans le chef des personnes physiques, conservent le bénéfice de l'immunité nonobstant le fait que les conditions prévues à l'article 27, § 2bis, des lois coordonnées, cessent d'être réalisées en raison de la cessation définitive et complète, par ces contri-

Voir :

160 (1954-1955) :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2, 3, 4 et 5 : Amendements.
- N° 6 : Rapport.
- N° 7, 8 et 9 : Amendements.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1954-1955.

27 JANUARI 1955.

WETSONTWERP

waarbij sommige vereenvoudigingen
worden gebracht aan de wetgeving betreffende
de directe belastingen.

AMENDEMENT

VOORGESTELD DOOR DE HEER MASQUELIER
OP DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Art. 14.

De tekst van 2° vervangen door hetgeen volgt :

« Artikel 2, 2°, is toepasselijk op de gevallen van definitieve en volledige stopzetting van het bedrijf met ingang van 31 December 1951, alsook op de gevallen van zulke stopzetting vóór die datum, welke aanleiding hebben gegeven tot een aanslag, waartegen een reclamatie is ingediend of een beroep ingesteld, waarover niet definitief uitspraak is gedaan op de datum van bekendmaking van deze wet in het Belgisch Staatsblad. »

» De termijn voor reclamatie tegen de aanslagen die betrekking hebben op definitieve en volledige stopzettingen van het bedrijf met ingang van 31 December 1951 en gevestigd zijn in strijd met het bepaalde in artikel 2, 2°, mag niet korter zijn dan zes maanden van de datum af der bekendmaking van deze wet in het Belgisch Staatsblad. »

VERANTWOORDING.

In artikel 2, 2°, wordt bepaald dat aan de niet verwezenlijkte meerwaarden op bedrijfsimmobilien en uitrusting, welke in de loop der exploitatie voorlopig werden vrijgesteld in hoofde van natuurlijke personen, het genot der vrijstelling verbonden blijft, in weerwil van het feit dat de voorwaarden, gesteld bij artikel 27, § 2, der samengeordende wetten, ophouden vervuld te zijn wegens de definitieve en volledige

Zie :

160 (1954-1955) :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2, 3, 4 en 5 : Amendementen.
- N° 6 : Verslag.
- N° 7, 8 en 9 : Amendementen.

buables, de leur exploitation industrielle, commerciale ou agricole, par suite de décès, d'apport en société ou de toute autre cause.

En vertu de l'article 14, 2°, du projet de loi, cette immunité ne serait applicable qu'aux cas de cessation définitive et complète d'exploitation à partir du 31 décembre 1951.

Dans un but d'équité, le présent amendement tend à rendre la mesure précitée également applicable aux cas de cessation définitive de toute activité industrielle, commerciale ou agricole, antérieure à la date du 31 décembre 1951, mais qui ont donné lieu à une cotisation faisant l'objet d'un litige non encore définitivement tranché à la date de la publication de la loi au *Moniteur Belge*.

stopzetting, door deze belastingplichtigen, van hun nijverheids, handels- of landbouwbedrijf, ingevolge overlijden, inbreng in vennootschap of elke andere oorzaak.

Krachtens artikel 14, 2°, van het wetsontwerp is die vrijstelling slechts van toepassing op de gevallen van definitieve en volledige stopzetting van het bedrijf met ingang van 31 December 1951.

Billijkheidshalve wordt bij dit amendement beoogd, voormelde maatregel eveneens toepasselijk te maken op de gevallen van stopzetting, vóór 31 December 1951, van elke nijverheids-, handels- of landbouw-activiteit, voor zover over het geschil, dat naar aanleiding van de in deze gevallen gevestigde aanslag ontstond, niet definitief uitspraak is gedaan op de datum van bekendmaking der wet in het *Belgisch Staatsblad*.

F. MASQUELIER,
J. MARTEL.
